



Brüsszel, 2025. december 15.  
(OR. en)

15420/1/25  
REV 1 COR 1

---

---

Intézményközi referenciaszám:  
2025/0355(NLE)

---

---

COSCE 10

## JOGALKOTÁSI AKTUSOK ÉS EGYÉB ESZKÖZÖK

---

Tárgy: A TANÁCS HATÁROZATA az Ukrajnával kapcsolatos követelésekkel foglalkozó nemzetközi bizottság létrehozásáról szóló egyezménynek az Európai Unió nevében történő aláírásáról

---

1. Az 5. oldalon, a (10) preambulumbekkezdés

szövege:

„(10) Az Európa Tanács Miniszteri Bizottsága 2025. október 22-én ideiglenesen elfogadta az egyezménytervezetet annak érdekében, hogy azt a (11) preambulumbekkezdésben említett diplomáciai konferencia alkalmával elfogadják és aláírásra megnyissák.”,

helyesen:

„(10) Az Európa Tanács Miniszteri Bizottsága 2025. október 22-én ideiglenesen elfogadta az egyezménytervezetet annak érdekében, hogy azt a (9) preambulumbekkezdésben említett diplomáciai konferencia alkalmával elfogadják és aláírásra megnyissák.”

2. A 6. oldalon, a (12) preambulumbekzdés

szövege:

„(12) Az egyezménytervezet 30. cikke értelmében az egyezmény aláírásra nyitva áll az Európa Tanács valamennyi tagállama, az Európai Unió és a (11) preambulumbekzdésben említett diplomáciai konferencián részt vevő bármely egyéb állam, valamint bármely egyéb olyan állam számára, amely az ENSZ-közgyűlésének A/RES/ES-11/5. sz. határozata mellett szavazott.”

helyesen:

„(12) Az egyezménytervezet 30. cikke értelmében az egyezmény aláírásra nyitva áll az Európa Tanács valamennyi tagállama, az Európai Unió és a (9) preambulumbekzdésben említett diplomáciai konferencián részt vevő bármely egyéb állam, valamint bármely egyéb olyan állam számára, amely az ENSZ-közgyűlésének A/RES/ES-11/5. sz. határozata mellett szavazott.”